



Translation

(1) EC-Type Examination Certificate

- Directive 94/9/EC
Equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres

(3) **BVS 10 ATEX E 110 X**

(4) Equipment: Mass flow meter converter type UMC4-*****

(5) Manufacturer: Heinrichs Messtechnik GmbH

(6) Address: 50739 Cologne, Germany

- (7) The design and construction of this equipment and any acceptable variation thereto are specified in the appendix to this type examination certificate.
- (8) The certification body of DEKRA EXAM GmbH, notified body no. 0158 in accordance with Article 9 of the Directive 94/9/EC of the European Parliament and the Council of 23 March 1994, certifies that this equipment has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres, given in Annex II to the Directive.

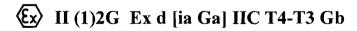
The examination and test results are recorded in the test and assessment report BVS PP 10.2206 EG.

(9) The Essential Health and Safety Requirements are assured by compliance with:

EN 60079-0:2009 General requirements
EN 60079-1:2004 Flameproof enclosure 'd'
EN 60079-11:2007 Intrinsic safety 'i'

EN 60079-26:2007 Equipment protection level (EPL) Ga

- (10) If the sign "X" is placed after the certificate number, it indicates that the equipment is subject to special conditions for safe use specified in the appendix to this certificate.
- (11) This EC-Type Examination Certificate relates only to the design, examination and tests of the specified equipment in accordance to Directive 94/9/EC.
 Further requirements of the Directive apply to the manufacturing process and supply of this equipment. These are not covered by this certificate.
- (12) The marking of the equipment shall include the following:



DEKRA EXAM GmbH

Bochum, dated 17. August 2010

Signed: Peter Migenda	Signed: Dr. Michael Wittler
Certification body	Special services unit



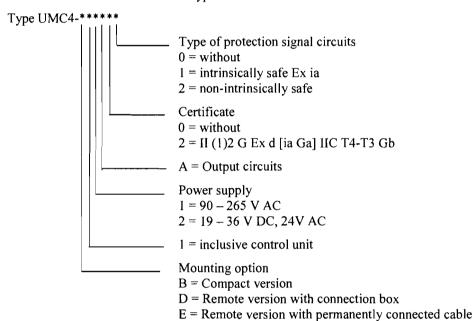
(13) Appendix to

(14) EC-Type Examination Certificate

BVS 10 ATEX E 110 X

(15) 15.1 Subject and type

Mass flow meter converter type UMC4-*****



15.2 Description

The mass flow meter converter is used in combination with a mass flow sensor for measurement of mass flow of liquids and gases in pipes.

The converter consists of an enclosure type XD-ID100win (FTZU 04 ATEX 0332U) and the electronic devices fixed without possibility of self-loosening inside.

The signal circuits can be executed in type UMC4-****1 as intrinsically safe Ex ia (terminals 11-20) or in type UMC4-****2 as non-intrinsically safe (terminals 41-50).

The Exciter circuit (terminals 9 and 10), the temperature sensor circuit (terminals 5 up to 8) and the sensor circuits (terminals 1 - 2 and 3 - 4) are always intrinsically safe, level of protection Ex ia.



15.3 Parameters

15.3 Para	<u>imeters</u>				
15.3.1	Power circuit (terminals L, N and PE)				
	Type UMC4-**1***				
	Nominal voltage	! I	AC 90		V
	Max. voltage	Um	AC	265	V
	Type UMC4-**2*** Nominal voltage		AC	24	V
	Max. voltage	Um	AC AC	60	v
	Nominal voltage		DC	19 - 36	V
	Max. voltage	Um	DC	60	V
15.3.2	Passive non intrinsically safe circuits				
	Type UMC4-****2				
	Current output 1 (terminals 41 - 42)				
	Current output 2 (terminals 43 - 44) Impuls output (terminals 46 - 47)				
	Status output (terminals 49 - 50)				
	Max. voltage	Um	AC/DC	60	V
	Max. current of the power supply			500	mÅ
15.3.3	Sensor circuits type of protection Ex ia II				
15.3.3.1	Exciter circuit (terminals 9 and 10)				
	Voltage	Uo	DC	12.15	V
	Current Power	Io Po		90 271	mA mW
	Linear output characteristic	70		2/1	111 **
	Type of protection Ex ia IIC				
	Max. external inductance	Lo		5	mΗ
	Max. external capacitance	Со		1320	nF
	Type of protection Ex ia IIB	•		10	**
	Max. external inductance Max. external capacitance	Lo Co		18 8400	mH nF
	Max. external capacitance	Co		0400	ш
15.3.3.2	Temperature sensor circuit (terminals 5 up to 8)				
	Voltage	Uo	DC .	12.15	V
	Current Power	Io Po		3.84 12	mA mW
	Linear output characteristic	FO		12	111 **
	Type of protection Ex ia IIC				
	Max. external inductance	Lo		1000	mΗ
	Max. external capacitance	Со		1305	nF
	Type of protection Ex ia IIB	T		1000	**
	Max. external inductance	Lo Co		1000 8385	mH nF
	Max. external capacitance	Co		رەرە	ш



15.3.3.3	Sensor circuit (terminals 1 - 2 and 3 - 4) Values for each circuit Voltage Current Power Linear output characteristic	Uo Io Po	DC	12.15 16 47	V mA mW	
	Type of protection Ex ia IIC Max. external inductance Max. external capacitance	Lo Co		140 1305	mH nF	
	Type of protection Ex ia IIB Max. external inductance Max. external capacitance	Lo Co		510 8385	mH nF	
	For type UMC4-E**** the following values for the perm Cable capacitance Cable inductance	nanent (connecte	d cable have 100 0.7	e to be reg pF/m μH/m	garded:
15.3.4	Current output 1 (terminals 11 – 12) and Current output 2 (terminals 13 - 14) Type of protection Ex ia II Passive circuit Values for each circuit Voltage Current	Ui Ii	DC	30 150	V mA	
	Power Effective internal inductance Effective internal capacitance	Pi Li Ci		1.3 0.1 20	W mH nF	
15.3.5	Impuls output (terminals 16 - 17) und - and Status output 2 (terminals 19 -20) Floating optocoupler output circuit type of protection Ex i Voltage Current Power Effective internal inductance Effective internal capacitance	a IIC Ui Ii Pi Li Ci	DC	_	V mA W ligible ligible	
15.3.6	Ambient temperature range	Та				

Depending on the process temperature and the temperature class shown in the following table:

Process temperature	Ambient temperature	Temperature class
-20 °C up to	-20 °C up to	
100 °C	60 °C	T4
130 °C	55 °C	T4
150 °C	50 °C	T3

if the converter is mounted remote from the process the ambient temperature range is

-20 °C up to +60 °C



(16)	Test a	nd	assessment	re	port

BVS PP 10.2206 EG as of 17.08.2010

(17) Special conditions for safe use

- 17.1 If the mass flow meter converter is connected by conduit entries they have to be certified for this purpose and the associated stopping boxes have to be mounted immediately to the enclosure.
- 17.2 The correlation between ambient temperature range, process temperature and temperature class is shown in the manufacturer's instructions.
- 17.3 If sensor and mass flow meter are installed separately, it must be ensured that between sensor and flow meter potential equalisation is arranged.
- 17.4 For type UMC4-E**** the cable to the sensor has to be installed in a way that tensile force is omitted.

We confirm the correctness of the translation from the German original. In the case of arbitration only the German wording shall be valid and binding.

44809 Bochum, 17.08.2010 BVS-Schu/Her A 20100350

DEKRA EXAM GmbH

Certification body

KRA D

D DEKRA

DEKRA D

Translation

1. Supplement to the EC-Type Examination Certificate

(2) Equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres - Directive 94/9/EC Supplement accordant with Annex III number 6

(3) No. of EC-Type Examination Certificate: BVS 10 ATEX E 110 X

(4) Equipment: Mass flow meter converter type UMC4-******

(5) Manufacturer: Heinrichs Messtechnik GmbH

(6) Address: Robert-Perthel-Straße 9, 50739 Köln, Germany

- (7) The design and construction of this equipment and any acceptable variation thereto are specified in the appendix to this supplement.
- (8) The certification body of DEKRA EXAM GmbH, notified body no. 0158 in accordance with Article 9 of the Directive 94/9/EC of the European Parliament and the Council of 23 March 1994, certifies that this equipment has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres, given in Annex II to the Directive. The examination and test results are recorded in the Test and Assessment Report BVS PP 10.2206 EG.
- (9) The Essential Health and Safety Requirements are assured by compliance with:

EN 60079-0:2012 General requirements

EN 60079-1:2007 Flameproof enclosure "d"

EN 60079-11:2012 Intrinsic safety "i"

EN 60079-26:2007 Equipment protection level (EPL) Ga

- (10) If the sign "X" is placed after the certificate number / it indicates that the equipment is subject to special conditions for safe use specified in the appendix to this certificate.
- (11) This supplement to the EC-Type Examination Certificate/relates/only/to the design, examination and/tests of the specified equipment in accordance to Directive 94/9/EC.
 Further requirements of the Directive apply to the manufacturing process and supply of this equipment. These are not covered by this certificate.
- (12) The marking of the equipment shall include the following:



II (1)2G Ex d [ia Ga] IIC T4-T3 Gb

DEKRA EXAM GmbH Bochum, dated 25th June 2013

Signed: Hans-Christian Simanski	Signed: Dr. Michael Wittler		
Certification body	Special services unit		

DEKRA

- (13) Appendix to
- (14) 1. Supplement to the EC-Type Examination Certificate BVS 10 ATEX E 110 X
- (15) 15.1 Subject and type

Mass flow meter converter type UMC4-*****

15.2 Description

The mass flow meter converter can be modified according to the descriptive documents as mentioned in the pertinent Test and Assessment Report.

15.3 Parameters

Not changed

(16) Test and Assessment Report

BVS PP 10.2206 EG as of 25.06.2013

(17) Special conditions for safe use

Not changed

We confirm the correctness of the translation from the German original.

In the case of arbitration only the German wording shall be valid and binding.

DEKRA EXAM GmbH 44809 Bochum, 25th June 2013 BVS-Schu/Mu A 20130465

Certification body

Special services unit